



(asbl/vzw)

Parc Scientifique Fleming - Granbonpré 1

B-1348 Louvain-la-Neuve - BELGIUM

Tel : 32 2 234 36 10 Fax: 32 2 234 36 17

Email : cert@anpi.be

EC-CERTIFICATE OF CONFORMITY

1134 - CPD - 041

In compliance with the Directive 89/106/EEC of the Council of European Communities of 21 December 1988 on the approximation of laws, regulations and administrative provisions of the Member States relating to the construction products (Construction Products Directive - CPD), amended by the Directive 93/68/EEC of the Council of European Communities of 22 July 1993, it has been stated that the construction product

Control and Indicating Equipment Electrical Automatic Control and Delay Device Environmental Class A

SEFI ALPHA 4/8/12

Variant: FFP 612

(Extinguishing panel for 1 flooding zone)
With integrated Power Supply Equipment

**Fixed fire fighting systems – Fire Detection and Fire alarm Systems
Fixed fire fighting systems – Components for gas extinguishing systems**

placed on the market by

**S.A.S. S.E.F.I.
ZA de la Guinette - 782 Rue Duhamel du Monceau
Hameau de Denainvilliers – BP 90817
45300 DADONVILLE
FRANCE**

and produced in the factory

**S.A.S. S.E.F.I.
ZA de la Guinette - 782 Rue Duhamel du Monceau
Hameau de Denainvilliers – BP 90817
45300 DADONVILLE
FRANCE**

is submitted by the manufacturer to a factory production control and to the further testing of samples taken at the factory in accordance with a prescribed test plan and that the approved body **ANPI** has performed the initial type-testing for the relevant characteristics of the product, the initial inspection of the factory and of the factory production control and performs the continuous surveillance, assessment and approval of the factory production control.

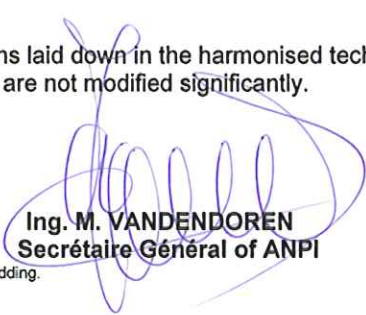
This certificate attests that all provisions concerning the attestation of conformity and the performances described in Annex ZA of the standard (*resp. in*)

**EN 54-2: 1997/A1: 2006
EN 54-4: 1997/A1: 2002 + A2: 2006
EN 12094-1:2003**

were applied and that the product fulfils all the prescribed requirements.

This certificate was first issued on **26-07-2007** and remains valid as long as the conditions laid down in the harmonised technical specification in reference or the manufacturing conditions in the factory or the FPC itself are not modified significantly.

Brussels, the 26th of July, 2011


**Ing. M. VANDENDOREN
Secrétaire Général of ANPI**

This certificate and the annex may only be copied completely and without any adding.

ANNEX N° 1 to EC-CERTIFICATE OF CONFORMITY

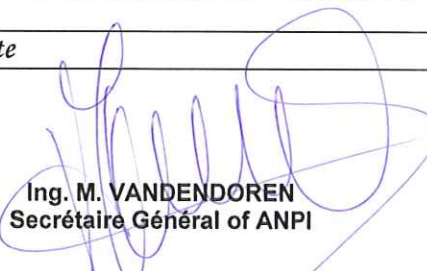
1134 - CPD - 041

26.07.2011

The device SEFI ALPHA 4/8/12 and its variant FFP 612 includes also the following optional functions:

EN 12094-1: 2003	
Options with requirements	
4.17	Delay of the extinguishing signal
4.18	Signal representing the flow of extinguishing agent
4.19	Monitoring of the status of components
4.23	Manual mode only

EN 54-2/A1:2006	
Options with requirements	
7.8	Output to fire alarm devices (output to C)
7.11	Delays to outputs
8.4	Total loss of the power supply
10	Test condition
10.1	General requirements
10.2	Indication of the test condition
10.3	Indication of zones in the test state


Ing. M. VANDENDOREN
Secrétaire Général of ANPI

EG-CONFORMITEITSCERTIFICAAT**CERTIFICAT DE CONFORMITE CE****1134 – CPD – 041**

Bij toepassing van de Richtlijn 89/106/EEG van de Raad van de Europese Gemeenschappen van 21 december 1988 betreffende de onderlinge aanpassing van de wettelijke en bestuursrechtelijke bepalingen der Lid-Staten inzake voor de bouw bestemde producten (Bouwproducten Richtlijn - BPR) gewijzigd door de Richtlijn 93/68/EEG van de Raad van de Europese Gemeenschappen van 22 juli 1993, werd er vastgesteld dat het bouwproduct

Stuur- en aanduidinrichting
Automatische elektrische stuur- en
vertraginginrichtingen
Klasse van milieu A

SEFI ALPHA 4/8/12

Variante: FFP 612

Brandbluscentrale met 1 bluszone

Energietoevoer geïntegreerd

Vaste brandbestrijdingsstelsels – Brandmeld- en brandalarmstelsels.
Vaste brandbestrijdingsstelsels – Bouwdelen voor blusstelsels met
gasvormige blusmiddelen
op de markt gebracht door

En application de l'article 2 de la Directive 89/106/CEE du Conseil des Communautés européennes du 21 décembre 1988 relative au rapprochement des dispositions législatives, réglementaires et administratives des États membres concernant les produits de construction (Directive Produits de Construction - DPC) amendée par la Directive 93/68/CEE du Conseil des Communautés européennes du 22 juillet 1993, il a été établi que le produit de construction

Équipement de contrôle et de signalisation
Dispositifs électriques automatique de
commande et de temporisation
Classe d'environnement A

SEFI ALPHA 4/8/12

Variante : FFP 612

Central d'extinction avec 1 zone de noyage

Équipement d'alimentation intégré

Installations fixes de lutte contre l'incendie – Systèmes de détection et
d'alarme incendie. Installations fixes de lutte contre l'incendie – Éléments
constitutifs pour installations d'extinction à gaz

mis sur le marché par

S.A.S. S.E.F.I.**ZA de la Guinette - 782 Rue Duhamel du Monceau****Hameau de Denainvilliers – BP 90817****45300 DADONVILLE****FRANCE - FRANKRIJK**

vervaardigd in de fabriek van

produit dans l'usine de

S.A.S. S.E.F.I.**ZA de la Guinette - 782 Rue Duhamel du Monceau****Hameau de Denainvilliers – BP 90817****45300 DADONVILLE****FRANCE - FRANKRIJK**

door de fabrikant onderworpen is aan een productiecontrole in de fabriek evenals aan extra controle van, volgens een voorgeschreven programma, in de fabriek genomen monsters en dat de erkende instantie – **ANPI** – de volgende taken heeft uitgevoerd: typeonderzoek van het product, initiële inspectie van de fabriek en van de productiecontrole in de fabriek, permanente bewaking, beoordeling en goedkeuring van de productiecontrole in de fabriek.

est soumis par le producteur à un contrôle de la production en usine et à des essais complémentaires d'échantillons prélevés en usine selon un plan d'essais prescrits et que l'organisme agréé – **ANPI** – a procédé aux essais de type initiaux du produit, à l'inspection initiale de l'usine et du contrôle de production en usine, à la surveillance continue, à l'évaluation et à l'acceptation du contrôle de la production en usine

Dit certificaat bevestigt dat alle voorschriften betreffende de conformiteitsattestering en de productprestaties zoals omschreven in bijlage

Le présent certificat atteste que toutes les dispositions relatives à l'évaluation de conformité et les performances du produit telles que décrites à l'annexe

EN 54-2: 1997/A1: 2006**EN 54-4: 1997/A1: 2002 + A2: 2006****EN 12094-1:2003**

toegepast werden en dat het product aan alle verplichte eisen voldoet.

ont été mises en œuvre et que le produit satisfait à toutes les exigences requises.

Dit certificaat werd voor het eerst op **26-07-2007** uitgereikt en blijft gelden zolang de bepalingen van de geharmoniseerde norm in referentie evenals de productiecontrole in de fabriek niet op significante wijze gewijzigd worden.

Ce certificat a été émis pour la première fois le **26-07-2007** et reste valable aussi longtemps que les conditions définies dans la norme harmonisée sous référence ou le contrôle de production en usine ne sont pas modifiés de manière significative.

Brussel, 26 juli 2011**Bruxelles, le 26 juillet 2011**
Ing. M. VANDENDOREN
Secrétaire Général de ANPI

Le certificat et son annexe ne peuvent être reproduits que dans leur intégralité et sans aucune surcharge.
Dit certificaat en zijn bijlage mogen alleen in hun geheel en zonder enige toevoeging gereproduceerd worden.

**BIJLAGE nr. 1 AAN HET
EG-CONFORMITEITSCERTIFICAAT**

**ANNEXE N° 1 AU
CERTIFICAT DE CONFORMITE CE**

1134- CPD – 041

26.07.2011

*De inrichting SEFI ALPHA 4/8/12 en zijn
variante FFP 612 bevatten ook de volgende
optionele functies:*

*Le dispositif SEFI ALPHA 4/8/12 et sa
variante FFP 612 comprennent aussi les
fonctions optionnelles suivantes:*

EN 12094-1: 2003		EN 12094-1: 2003	
Opties met eisen		Options avec exigences	
4.17	Vertraging van het blussignaal	4.17	Temporisation du signal d'extinction
4.18	Signaal dat de uitstoot van het blusmiddel weergeeft	4.18	Signal représentant l'émission d'agent extincteur
4.19	Bewaking	4.19	Surveillance
4.23	Enkel manuele wijze	4.23	Mode manuel seul

EN 54-2/A1:2006		l'EN 54-2/A1:2006	
Opties met eisen		Options avec exigences	
7.8	Uitgang naar brand alarmeringsapparatuur (uitgang type C)	7.8	Sortie d'alarme d'incendie (sortie de type C)
7.11	Vertraging van uitgangen		Temporisation des sorties
8.4	Totaal voedingsverlies		Défaut d'alimentation
10	Mogelijkheid van periodieke meldercontrole	10	Condition de test
10.1	Algemene functies	10.1	Exigences générales
10.2	Indicatie van de testconditie	10.2	Signalisation de la condition essai
10.3	Indicatie van de zones die in test zijn	10.3	Signalisation des zones en essai

Ing. M. VANDENDOREN
Secrétaire Général de ANPI